

# DODATOK č. 1 ku KÚPNEJ ZMLUVE

(ďalej len „*Dodatok*“)

## Článok I

### Zmluvné strany

Názov: **Rímskokatolícka cirkev, Bratislavská arcidiecéza**  
Sídlo: Špitálska 7, 814 92 Bratislava  
V zastúpení: Mons. prof. ThDr. Jozef Hal'ko, PhD., biskup, generálny vikár  
IČO 42 131 685  
IČ DPH SK2022581341  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.,  
IBAN: SK62 0900 0000 0051 2351 0951  
(ďalej len „*Predávajúci*“)

**a**

Názov: **Mestská časť Bratislava-Karlova Ves**  
Sídlo: Námestie sv. Františka 8, 842 62 Bratislava  
V zastúpení: Dana Čahojová, starostka mestskej časti  
IČO 00 603 520  
IČ DPH nie je platcom DPH  
(ďalej len „*Kupujúci*“)

Predávajúci a Kupujúci ďalej len ako „*Zmluvné strany*“ (alebo každá z nich jednotlivo „*Zmluvná strana*“).

## Článok II

### Úvodné ustanovenia

1. Zmluvné strany uzavreli dňa 18. apríla 2023 Kúpnu zmluvu (ďalej len „*Zmluva*“) na základe ktorej následne podali na Okresný úrad Bratislava, katastrálny odbor návrh na vklad vlastníckeho práva. Okresný úrad Bratislava rozhodol o prerušení tohto konania o povolení vkladu a to svojim rozhodnutím zo dňa 23. júna 2023, č. V-11676/2023 z dôvodu nepresného určenia predmetu prevodu v Zmluve a v návrhu na vklad.
2. Z dôvodu prerušenia katastrálneho konania sa Zmluvné strany rozhodli týmto Dodatkom svoju chybu v Zmluve odstrániť, aby vklad mohol byť riadne povolený.

## Článok III

### Predmet Dodatku

1. Zmluvné strany sa týmto Dodatkom dohodli, že znenie:
  - Článku II bod 2 Zmluvy sa nahrádza novým znením nasledovného znenia:

„Predmet prevodu podľa tejto Zmluvy je pozemok v katastrálnom území Karlova Ves, a to pozemok registra „C“ s parcelným číslom 2570/27 – ostatné plochy o výmere 1 m<sup>2</sup>, ktorý vznikol na základe geometrického plánu č. 0720/2020, úradne overenom Okresným úradom Bratislava, katastrálnym odborom pod číslom G1-1621/2022.“ a

- Článku II bod 3 Zmluvy sa nahrádza novým znením nasledovného znenia:  
„Novovytvorený pozemok registra „C“ s parcelným číslom 2570/27 – ostatné plochy o výmere 1 m<sup>2</sup>, ktorý je predmet prevodu podľa tejto Zmluvy, vznikol na základe geometrického plánu č. 0720/2022 zo dňa 26.07.2022, vyhotoveného Ing. Lubomírou Ogurčákovou, Jastrabia 21B, 900 25 Chorvátsky Grob, úradne overeného Okresným úradom Bratislava, katastrálnym odborom dňa 03.08.2022 pod číslom G1-1621/2022 (ďalej len „**Nehnuteľnosť**“ alebo „**Predmet kúpy**“). Geometrický plán, ktorým bola vytvorená Nehnuteľnosť tvorí Prílohu č. 1 a je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.“.

2. Ostatné časti Zmluvy zostávajú bez zmeny.

#### Článok IV

##### Záverečné ustanovenia

1. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu Zmluvnými stranami. Tento Dodatok je povinne zverejňovanou zmluvou podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a nadobúda účinnosť podľa 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
2. Tento Dodatok je vyhotovený v ôsmich rovnopisoch, a to dva rovnopisy pre príslušný katastrálny odbor Okresného úradu, tri rovnopisy pre Predávajúceho a tri rovnopisy pre Kupujúceho.
3. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, že si Dodatok pred jeho podpisom prečítali, že bol uzavretý po vzájomnej dohode podľa ich slobodnej vôle, určito, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni, ani nie za nápadne nevýhodných podmienok a súhlas s jej znením potvrdzujú svojimi podpismi.

V Bratislave, dňa 6.8.2023.....

Nr: 2818/2023

V Bratislave, dňa 24.7.2023..... Nr:

Predávajúci :

RÍMSKO  
BRATISLAVSKÁ

-2-

Rímskokatolícka cirkev,  
Bratislavská arcidiecéza  
Mons. prof. ThDr. Jozef Hal'ko, PhD.,  
biskup, generálny vikár

Kupujúci :

Mestská časť Bratislava-Karlova Ves  
Dana Čahojová, starostka

